

Awdurdod Lleol	Strategaeth archwilio tir halogedig	Cofrestr gyhoeddus ar-lein	Manylion cofrestru	Safleoedd halogedig ar y gofrestr gyhoeddus	Safleoedd halogedig mewn ymateb i Gais Rhyddid Gwybodaeth**	Safleoedd sydd o bosib yn rhai halogedig
Blaenau Gwent	2004	Na	Ddim ar gael	Amherthnasol	Dim ymateb	1,607
Pen-y-bont ar Ogwr	Na – "wrthi'n cael ei datblygu"	Na	Ddim ar gael	Amherthnasol	Dim ymateb	Amherthnasol
Caerffili	2010	Na	Ddim ar gael	Amherthnasol	27	Amherthnasol
Caerdydd	2010	Na	Ar gael - ar gais, yn bersonol	Amherthnasol	5	Amherthnasol
Sir Gâr	2024	Na	Roedd y dudalen we yn cynnwys datganiad 'dim cofnodion' ym mis Chwefror 2025 - mae hwn bellach wedi'i ddileu.	Amherthnasol	0	6,563
Ceredigion	Ddim ar gael - 2005 yn ôl pob tebyg	Na	Ddim ar gael	Amherthnasol	0	Amherthnasol
Conwy	2016	Oes	Tabl dan is-adran o Ddeddf 1990*	2	2	Amherthnasol
Sir Ddinbych	Ddim ar gael	Oes	Tabl dan is-adran o Ddeddf 1990*	0	0	Amherthnasol
Fflint	2023	Oes	Rhestr o ddogfennau, heb eu cyflwyno fel tabl	5	5	Amherthnasol
Gwynedd	2002	Oes	Tabl dan is-adran o Ddeddf 1990*	1	1	6,555
Ynys Môn	Ddim ar gael	Oes	Tabl dan is-adran o Ddeddf 1990*	1	1	Amherthnasol
Merthyr Tudful	2011 – crynodeb yn unig ar-lein	Na	Datganiad 'dim cofnod' ar y wefan	0	18	500
Sir Fynwy	2017	Na	Datganiad 'dim cofnod' ar y wefan	0	0	2,487
Castell-nedd Port Talbot	2015	Na	Ddim ar gael	Amherthnasol	2	6,000
Casnewydd	Ddim ar gael	Na	Ddim ar gael	Amherthnasol	2	Amherthnasol
Sir Benfro	2016	Oes	Rhestr o ddogfennau, heb eu cyflwyno fel tabl	1	1	4,755
Powys	2012	Na	Oes - ar gais	Amherthnasol	1	10,000
Rhondda Cynon Taf	2023	Na	Ddim ar gael	Amherthnasol	Dim ymateb	4,600

* Cyflwynir gwybodaeth fel tabl a nodir o dan benawdau Deddf Diogelu'r Amgylchedd 1990, [Rhan 2A](#)

** Cais Rhyddid Gwybodaeth gan Gyfeillion y Ddaear

Mae'r testun mewn **coch** yn dangos y gallai'r awdurdod lleol fod yn torri gofynion Deddf Diogelu'r Amgylchedd, mae'r testun mewn **gwyrdd** yn nodi cydymffurfiaeth. Mae'r blychau llwyd yn dangos methiannau o ran tryloywder mewn perthynas â halogiad y gwyddys amdano.

Abertawe	Ddim ar gael - 2005 yn ôl pob tebyg	Na	Ddim ar gael	Amherthnasol	0	290
Torfaen	2024	Na	Ddim ar gael	Amherthnasol	Dim ymateb	1,800
Bro Morgannwg	2005	Na	Oes - ar gais	Amherthnasol	0	Amherthnasol
Wrecsam	Ddim ar gael	Na	Ddim ar gael	Amherthnasol	17	Amherthnasol
			Cyfanswm		82	45,157

* Cyflwynir gwybodaeth fel tabl a nodir o dan benawdau Deddf Diogelu'r Amgylchedd 1990, [Rhan 2A](#)

** Cais Rhyddid Gwybodaeth gan Gyfeillion y Ddaear

Mae'r testun mewn **coch** yn dangos y gallai'r awdurdod lleol fod yn torri gofynion Deddf Diogelu'r Amgylchedd, mae'r testun mewn **gwyrdd** yn nodi cydymffurfiaeth. Mae'r blychau llwyd yn dangos methiannau o ran tryloywder mewn perthynas â halogiad y gwyddys amdano.

Methodoleg:

- Cynhaliwyd chwiliad ar-lein ym mis Chwefror 2025 ar gyfer pob awdurdod lleol, gan ddefnyddio termau chwilio [enw'r awdurdod lleol] ynghyd â "tir halogedig", "cofrestr", a "strategaeth arolygu". Lle nad oedd peiriant chwilio wedi canfod unrhyw ganlyniadau perthnasol, cynhaliwyd chwiliad o safleoedd awdurdodau lleol gan ddefnyddio'r gair "halogedig*" i gael cadarnhad.
- Pan ddarganfuwyd strategaeth arolygu tir halogedig, cofnodwyd yr URL a'r flwyddyn gyhoeddi i ddechrau. Pan ddarganfuwyd cyfeiriad ar-lein at strategaeth ond dim dogfen URL wedi'i nodi, cofnodwyd hyn yng ngholofn B.
- Pan ddarganfuwyd cofrestr gyhoeddus annibynnol, nodwyd hyn yng ngholofn C. Pan gafwyd datganiad gan yr awdurdod lleol yn dweud nad oedd datganiad o'r fath ar gael oherwydd na fyddai ganddo unrhyw gofnod, neu ble nodwyd opsiynau eraill i gael mynediad i'r gofrestr, nodwyd hyn yng ngholofn D. Mae Colofn D hefyd yn darparu gwybodaeth gyfyngedig am fformat unrhyw gofrestr.
- Cofnodir nifer y safleoedd a nodwyd ar wahân ym mhob cofrestr yng ngholofn E. Nid yw'r ffigurau hyn o reidrwydd yn uniongyrchol gymharol ar draws awdurdodau oherwydd gwahaniaethau bach yn y diffiniad o'r hyn a olygir gan 'safle' unigol.
- Mae canlyniadau proses ar wahân o ofyn am wybodaeth ynghylch halogiad trwy'r system Rhyddid Gwybodaeth wedi'u cofnodi yng ngholofn F. Ble roedd ymatebion yn nodi achosion hysbys o halogiad nad oeddynt wedi'u cynnwys mewn cofrestr ar-lein ar y pryd, caiff y rhain eu nodi yn y blychau llwyd.
- Trwy'r broses hon, casglwyd gwybodaeth am nifer y safleoedd a allai o bosib fod wedi'u halogi – gan gynnwys cyn gyfleusterau diwydiannol, tirlenwi ac echdynnu a hynny trwy adolygu'r wybodaeth a ddarparwyd ar dudalennau gwefannau, strategaethau arolygu tir halogedig, ac ymatebion i geisiadau Rhyddid Gwybodaeth. Lle roedd y ffigurau hyn ar gael, fe'u nodir yng ngholofn G. Gall y ffigurau hyn gynrychioli ystod eang o broffiliau risg ac mae argaeledd a chyflawnrwydd data yn dylanwadu arnynt, felly ni ddylid eu cymryd fel arwydd o'r ardaloedd yr effeithir arnynt fwyaf gan halogiad ond yn ôl graddfa bosibl y problem.

Gwybodaeth bellach: Kirsty.luff@foe.co.uk

* Cyflwynir gwybodaeth fel tabl a nodir o dan benawdau Deddf Diogelu'r Amgylchedd 1990, [Rhan 2A](#)

** Cais Rhyddid Gwybodaeth gan Gyfeillion y Ddaear

Mae'r testun mewn **coch** yn dangos y gallai'r awdurdod lleol fod yn torri gofynion Deddf Diogelu'r Amgylchedd, mae'r testun mewn **gwyrdd** yn nodi cydymffurfiaeth. Mae'r blychau llwyd yn dangos methiannau o ran tryloywder mewn perthynas â halogiad y gwyddys amdano.